

**ELŐFIZETÉSI ÁRAK**

Egész évre 22.—P  
Félévre ... 11.—P  
Negyedévre 6.—P  
Intézmények, vállalatok és kereskedelmi cégeknek évi ..... 40.—P

A hírdetési díj mm-ként 50 fill. és előre fizetendő. Szöveg közt ennek duplája

# FOGADÓ

## MAGYAR VENDÉGLŐS

### A „KORCSMÁROS” ROVATTAL

Szerkesztőség és kiadóhivatal  
**BUDAPEST**  
VI., Csengery-u. 51  
I. emelet, 7. ajtó  
TELEFON: 118-898

Magyar kir. postatakaréptári csekk-számlaszám: 38.990

Lapmegjelenés minden hónap 1-én és 15-én

**A FOGADÓS-, VENDÉGLŐS-, KORCSMÁROS- ÉS KÁVÉSIPIR, IDEGENFORGALMI ÉS BORGAZDASÁGI ÉRDEKEKET KÉPVISELŐ LAP A MAGYAR SZÁLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK ÉS KORCSMÁROSOK ORSZÁGOS SZÖVETSÉGE, A VASÚTI VENDÉGLŐSÖK, A BUDAPESTI KORCSMÁROSOK SZAKOSZTÁLYA ÉS A BOR-, SÖR- ÉS ITALMÉRŐK ORSZÁGOS IPARTÁRSULATA HIVATALOS KÖZLÖNYE**

## Iparunkat érdeklő újabb rendeletek

1. A szikvíz legmagasabb vendéglátóipari üzemi eladási árának újabb megállapítása. Okt. 18-án életbe lépett 38.400—1944. A. K. sz. rendelet szerint a szikvíz legmagasabb vendéglátóipari üzemi eladási ára palackokban történő kiszolgálás esetén: a) oszt. félliter vendéglőkben és kávéházakban literenként 74 fillér, fél-literenként 44 fillér; vendéglői büffekben és egyéb vendéglátóipari üzemekben literenként 54 fillér, félliterenként 28 fillér.

Az előállító üzem telepén átadott szikvíz gyári eladási ára a forgalmi adóváltással — Budapesten ezenkívül a gyógyhelyi illetékkel — együtt a következő: A) Budapesten (legalacsonyabb és legmagasabb ár) literes palackonként 26 fillér, félliteres palackonként 13 fillér. Vidéken (legalacsonyabb ár községben, városban 24—26, legmagasabb ár 26—28 fillér, literes palackokban, félliteres palackokban 12—13, 13—14 fillér)

2. A vendéglátóüzemekben húsételek kiszolgáltatásának szabályozása. A szakmai érdeklőségek közbenjárása eredményt járt. November 19-én életbe lépett a m. kir. közellátásügyi miniszter 117.930/1944. K. M. számú rendelete, amely a következőket tartalmazza:

1. §. (1) Vendéglőben, kávéházban, kávémérőben, korembában, kifőzésben, továbbá ügynövezett espressóban, valamint vállalat, intézet vagy intézmény által fenntartott étkezőben, amennyiben üzletkörükről arra kiterjed, sertés-, marha-, barjút- vagy juh húsból készült főtt vagy sült ételeket — a (2) bekezdésben foglalt kivételével — további rendelkezésig csak *kedden, szerdán és csütörtökön* szabad kiszolgáltatni.

(2) Nem esnek az (1) bekezdésben foglalt tilalom alá a hurka, disznósajt, továbbá az állati belsősérszéből (nyelv, tüdő, szív, vese, máj, velő, mirigy, pacal, vér és esont) vagy ezek felhasználásával készült ételek, amelyeket az (1) bekezdésben említett üzemekben a hét valamennyi napján szabad kiszolgáltatni.

E rendelet életbepécekor a 116.400—1944. M. E. számú rendelet, amely lapunk október 15-iki számában jelent meg, hatályát veszítette.

3. A vásártartás és vásárlatogatás át-

meneti korlátozása. A kormány 4100/944. M. E. sz. rendelete szerint országos, továbbá állat- és kirakóvásárt a légitámadások által okozható nagyobb károk elkerülése végett további rendelkezésig nem szabad tartani; az említett vásárok tartására vonatkozó jog jelen rendelet hatálya alatt szűnhet. A szokásos heti vagy havi vásárok megtarthatók, havonta egyszer állatok is felhajthatók.

4. Kávé- és teakészletek bejelentése és zár alá vétele, valamint a kávé- és teakészítmények kiszolgáltatásának megszüntetése. Múlt hó 24-én életbe lépett a m. kir. közellátásügyi miniszter 118.200—1944. K. M. számú rendelete, mely szerint a kávé- és teakészleteknek fél kg-ot meghaladó mennyiségűt és tarolási helyét a keszlet tulajdonosa 3 napon belül köteles a községi előjárásúgnak (polgármesternek) bejelenteni. — Kávéból és teából származó készítményeket a cukrászdákban, kávéházakban, vendéglőkben és egyéb vendéglátóipari üzemekben (üzletekben, ideértve az ügynövezett espressókat is) ennek a rendeletnek a hatálybalépésétől kezdve nem szabad kiszolgáltatni. — Nem tartoznak ennek a rendeletnek a hatálya alá a bakkávé nem tartalmazó pótkávék, a tea hozzáadása nélkül előállított ügynövezett magyar teák, valamint az ezekből előállított készítmények.

5. Egyes címek használatának megszüntetése. A kormány 4060—1944. M. E. számú rendelete szerint: A „főméltóságú”, „nagyemlétségű”, „nagyságos” és „tekintetes” címek használata megszűnik. — A hivatali állást vagy a foglalkozást feltüntetve elnevezés mellett az „úr” megjelölést lehet használni.

— **Budapesti Hatósági Munkaközvetítő Hivatal.** Értesítjük a Bor- Sör- és Italmérők Ipartársulat tagjait, hogy alkalmazottak közvetítésével kizárólag a M. Kir. Állami Munkaközvetítő Hivatal foglalkozhatik. Vendégipari alkalmazottakat a hivatal a VIII., József-utca 13. sz. alatti hivatala közvetíti. Telefonszám: 131-026. (Csak férfiszemélyzetet.) Női alkalmazottakat pedig a VIII., József-körút 36. szám alatti hivatal. Telefon: 135-386 és 137-792.

— **Befolyt adományok.** A bombakárosult vendéglátóiparosok segélyalapjára Kolleth Richardtól Csillaghegy, újabban befolyt 20.— és 30.— pengő. — A szerencsétlenül járt memélti vasúti vendéglős támogatására Hoek Imre Kelenföldről 50.— pengő adományozott.

A budapesti kávéházi és a székesfehérvári vendéglátóipari alkalmazottak új beosztása az OTI napibérosztályban

Az Országos Társadalombiztosító Intézet Budapest székesfehérvári területén a kávéházakban, valamint kávéházi iparjogú espressókban és teajívókban foglalkoztatott változó keresetű biztosításra kötelezett munkavállalók napibérosztályba sorozása tárgyában a következőképpen intézkedett:

1. Az Intézet budapesti kerületi pénztára az 1943. évi december 21-én kelt 53—507/2/1943 számú megállapodást 1944. évi június hó 25-ével hatályon kívül helyezi. A munkaadók és biztosítottak érdekképviseleteinek közös egyetértés alapján Budapest székesfehérvári területén a budapesti kávéházakban, valamint kávéházi iparjogú espressókban, teajívókban alkalmazott munkavállalók közül az alább felsoroltakat 1944. évi június hó 26. napjától kezdődő hatállyal a következő csoportosításnak megfelelő napibérosztályokba sorozza:

1. Főpincéretet, fizezőpincéretet, pincéretet 115 P 20 fillér átlagos keresetű figyelembevételével a 25. (huszonötödik) napibérosztályhoz;

2. Trafikosokat, újságosokat 74 P 40 filléren felüli átlagos keresetű figyelembevételével a 16. (tizenhatodik) napibérosztályhoz;

3. Illemhölgyeket, kenyereslányokat, süteményeseket 64 P 80 filléren felüli átlagos keresetű figyelembevételével a 14. (tizennegyedik) napibérosztályhoz;

4. Telefonosokat 60 P-n felüli átlagos keresetű figyelembevételével a 13. (tizenharmadik) napibérosztályhoz;

5. Kocsirendezők (kávéházi portás), ruhatáros 50 P 40 f-en felüli átlagos keresetű figyelembevételével a 11. (tizennegyedik) napibérosztályhoz;

6. Piccolótanonc 45 P 60 f átlagos keresetű figyelembevételével a 10. (tizedik) napibérosztályhoz.

Amennyiben a tényleges keresetek megváltozása következtében nevezett munkavállalók javadalmazásában olyan mértékű csökkenés, vagy emelkedés mutatkozna, amelynek az előző pontban meghatározott napibérosztályok nem felelnek meg és így szükségessé válik a jelen végzés módosítása, akkor ezt a kö-

# Kőbányai Borpincészet Rt.

Alapítva 1869.

Budapest-Kőbánya, Előd-utca 8.

Telefon: 148-462, 148-461

Az 1922. évi országos szőlő- és borgazdasági kiállításon aranyéremmel kitüntetve.

Válogatott uradalmi fajborok.

Kérjen saját érdekében ajánlatot

rülményt a munkaadói és munkavállalói érdekviseletek a javadalmazás emelkedésétől vagy csökkenésétől számított 8 nap alatt a napibérszabályozás iránti javaslatok betérjesése mellett az Intézet budapesti kerületi pénztárhoz átjelenteni kötelesek.

**Székfőhívár.** A tavaly az Ipartársulattal kötött napibérszabályba sorozó megállapodást az OTI felmondta. Az érdekeltek munkaadók és munkavállalók közbenjöttével az új napibérszabályok a következőképp állapították meg: főpincér 15, pincér, vagy pincérlány 13, tanonc 7, főportás 13, éjjeli portás 10, bérszolgá 8, szobaasszony 10, takarítónő 8, zenekarvezető 10, zenekari tagok 7, dzsesszzenekari tagok 12-ik napibérszabályba tartoznak 1944. okt. 30-tól kezdve.

Minden munkaadó tartozott legkésőbb november 8-ig összes alkalmazottait a postán is kapható (zöld) változatú jelentő lapon az illetők ill felsorolt beosztásának feltüntetésével az OTI-ba újból bejelenteni.

**Menekült iparosok és kereskedők iparüzése.** A m. kir. kereskedelmi és közlekedési miniszter úr a hadművelési vagy a veszélyeztetett területről menekült kereskedők további iparüzése tárgyában 120 951—1944. K. K. M. szám alatt az alábbi körrendeletet intézte valamennyi elsőfokú iparhatósághoz, valamint a kereskedelmi és iparkamarákhoz: Azok a kereskedők, akik az említett területről elmenekültek és az eddigi iparukat (kereskedésüket) a részükre akár kijelölt, akár ki nem jelölt felvevő területeken tovább kívánják gyakorolni, ilyen irányú kérelmeket akár a felvevő területre illetékes I. fokú iparhatóságnál, akár erre a területre illetékes kereskedelmi és iparkamaránál előterjeszthetik. A folyamodványhoz csatolni kell az iparjogosítványt vagy más olyan iratot (véghatározatot, iparlajstrom kivonatot, az illetékes kamara igazolását stb.), amelyből megállapítható, hogy a folyamodó eddig is gyakorolta azt az ipart (kereskedést), amelynek továbbfolytatására engedélyt kér. Ha a kérelmet az I. fokú iparhatóságnál terjesztették elő, az iparhatóság köteles a folyamodványt véleménynyilvánítás végett az illetékes kereskedelmi és iparkamarának soronkívül megküldeni. A kereskedelmi és iparkamara a 33 800—1943. Ip. M. számú rendeletben, valamint a 78 200—1944. K. K. M. számú körrendeletben foglaltaktól eltérően a kérelmet abban az esetben is kedvezően véleményezheti, ha a menekült árukészletet hozott magával vagy pedig személyével kapcsolatban különös méltánylást érdemlő körülmények forognak fenn. Amennyiben a kamara véleménye kedvező, az eredeti iparjogosítványt (véghatározatot, parlajstromkivonatot stb.) az iparhatóságnak olyan értelemű záradékkal kell ellátni, amely szerint az iparhatóság területén (község, az ezen körrendelet értelmében város, kerület megnevezése) további intézkedés az ipar (kereskedés) gyakorlására jogosít. Ha a kamara véleménye elutasító az I. fokú iparhatóság erről a folyamodót véghatározattal értesíteni tartozik.

**Az alkalmazottak részére adotti rendkívüli juttatás nem adóköteles.** Vitás volt, hogy rendkívüli eseményeknél — betegség, halálesset, bombakárosodás — az alkalmazottak részére kifizetett rendkívüli juttatások adókötelesek-e, vagy sem. A pénzügyminiszter úr e kérdést most úgy szabályozta, hogy az ilyen címen kifizetett segélyek teljes egészükben mentesek az alkalmazottak kereseti adója és állami pótdója alá. A miniszteri rendelethöz folyó intézkedéseket a pénzügyvizsgálatóságok már megtették, tehát az egész ország területén ezentúl már egységesen adómentesen kezelik az igazoltan kifizetett rendkívüli segélyeket.

**Lapunk jelen száma:** technikai okok miatt csak két oldalon jelenhet meg.

**Nagy áldozatok árán** tudjuk csak lapunkat fenntartani. De ezeket az áldozatokat csak úgy tudjuk hozni, ha előfizetőink azt megértéssel fogadják és az előfizetési díjakat pontosan beküldik. Ugyanígyen kérelemmel fordulunk azokhoz az előfizetőinkhez is, akik felelőtlenségükből, vagy bármilyen okból elmulasztották az előfizetési díjukat beküldeni. A hátraleékkimutatást az illetőkre postabefizetlappal kapcsolatban megküldtük. Kérelmünket kérjük megértéssel fogadni.

**Menekült pályaudvari vendégbúsák** jelenlegi lakóhelye: Práser János Kereskedelmi, Budapest: Klácker Bezsó Szabókaról, Budapest: Kriszán Demeter Beszteréről, Likon (Zala m.): Mézes Károly Marosvásárhelyről, Tatán, Bajz Antal Csikszederáról, Eresin: Vashgyi Lajos Zomborból, Esztergomban: Eszély Géza Békéscsabáról, Budapest: Mészáros József Körösmezőről, Dombóvár: Lörincz Gyárfás Jeno Sátoraljaújhegyről és Kerecs Béla Nyiregyházaról Budapest, Kiss Gyula Mátamasszázétról Sopronban, Zoltán Ferenc Kis-károsról Győrben. — **A szabadkai Vendéglők és Keresztesek Egyesülete** elnöke, Kazinczy István és az Orsz. Szövetség, Jász-Nagykun és Szabolc vármegyei Vendéglők és Keresztesek Szekesoportján elnöke, p. Elek Imre ugyancsak a fővárosba menekültek.

**Mindenki megfelelő igazolványt hordjon magával.** A személygazdálkodás országos kormánybiztosa rendeletet adott ki, melynek értelmében: minden 18—48 éves férfi — saját érdekében — katonai vonatkozású személyi igazolványait állandóan hordja magánál és hivatalos felszólításra igazolást mutassa fel. Ezek az igazolványok: a) nemférfelleges viszonybeli katonaviselteknek; a katonai igazolványi lap (vagy igazolványi pótlap), b) 21—48 éves nem katonaviselteknek; a sorozási bizonyítvány, c) alkalmatlansági bizonyítvány vagy közérdekű munkaszolgálatos igazolvány, d) polgári foglalkozásukban meghagyottaknál a meghagyási igazolvány, e) háborús polgári beosztással rendelkező személyeknél; a polgári személyi lap (a kitöltött 9. rovat), f) haterési szolgálatot teljesítő személyeknél; a haterési szolgálati lap, g) sorozáson még nem volt 18—20 éves újjáknál; a levegőtengőigazolvány. Mindazok, akik az őket megillető igazolvánnyal nem rendelkeznek, e körülményt saját érdekükben azonnal jelentésként be az állandó lakóhelyük szerint illetékes népmozgalmi nyilvántartónál, ahol útmutatást kapnak arra vonatkozóan, hogy igazolvánnyal való ellátásuk végett hova forduljanak.

## HASZNOS TUDNIVALÓK

**Az olgan zsir.** amelyet soltében, levegőtől és baktériumoktól elzavara, hűvös helyen tartanak, könnyen eláll hónapokig is. Ajánlatos azonban az edényt szűrtül megtölteni. A már megavasodott zsirt még lehet megjavítani, ha enyhé főző megavasztjuk és 5 kg zsira 2—3 deciliter forraltalan tejet öntünk s a tej forróság megelgült. Ekkor a tej fehérjetartalma a zsir felszínén gyűlik össze. Ezt szűrőkanállal kivonásztjuk s a zsirt óvatosan tisztá edénybe töltjük. Ha az avasodás nem erős, karikára vagdalt vöröshagymát keverünk a jól felhevített zsira.

\*

**A margarinnal** hamisított vajjal meg lehet ismerni, ha kevés vajjal erős — 10%-os — sósavval összedörzsöljük. Margarin jelenlétére ilyen eljárás után a próbái használt vaj halványpiros, vagy rózsaszínű lesz. A kis mennyiségű margarint azonban csak laboratóriumi vizsgálat mutathatja ki.

Megjelent a  
**VENDEGLÁTÓIPARI TUDNIVALÓK**  
IV. kötete, törvények, rendeletek, bírósági és egyéb ipari megállapítások gyűjteménye. — Ára 20 pengő. — Megrendelhető a kiadóhivataltban.

Fornády Elemér—dr. Zombory Bertalan:  
**A BOR KEZELÉSE** és a  
**BORTÁRÉNY MAGYARAZATA**  
című szakkönyv kapható a kiadóban.  
Ára 6.40 pengő.

35.922/1944. szám.

## Pályázati hirdetés

A Magyar Királyi Államvasútak *Köbánya felső p. u. állomásán* levő pályaudvari vendéglő bérbeadását iránt ezenel nyilvános versenytárgyalást hirdet.

A bérlet a fenti vendéglőre 1945. évi január hó 1-ével veszi kezdetét és tart ezen időponttól számított öt éven át, vagyis 1949. évi december hó végéig.

A szabályzerű okmányblyegekkal és „Ajánlat a Magyar Királyi Államvasútak Köbánya-felső pályaudvaron levő vendéglőüzemnek bérbevétele 35.922/1944. számhoz” felirattal ellátott borítékban zárt és lepecsételt ajánlatokat 1944. évi december hó 20-án déli 12 óig a Magyar Királyi Államvasútak budapest-déli üzletvezetőségének I. titkársági osztályában (Kerepesi-út 3. sz., földszint 23. ajtó) közvetlenül, vagy postá útján tértivevény mellett kell benyújtani.

Bánatpénz fejében 100.—, azaz száz pengő készpénzt a budapest-déli üzletvezetőség gyűjtőpénztárára 1944. évi december hó 20-án déli 12 óráig kell letenni. A letett összeg után a Magyar Királyi Államvasútak kamatot nem fizet.

A vendéglőre csak az pályázhat, aki az 1884. évi XVII. t. c. §. 3. §-ában megállapított feltételeknek megfelel és az 1944. évi kormányrendelet értelmében nem tekintendő zsidónak. Erre a ténykörülményre a pályázatban kifejezetten nyilatkoznia kell. A magyar honosságát és fedhetetlen előéletét, családi állapotát, gyermekek számát, vallását, korát és leszármazását tanúsító okmányokon kívül be kell mutatni anonizációs nyilvántartást és igazolni köteles, hogy a tanviszony megszűnése után szakbavagó üzemből legalább 2 éve szakbavagó munkával foglalkozt és a vendéglő önálló vezetésére az 1922-XII. és 1936-VII. t. c. b. b. és az azt pólló vagy kiegészítő rendeletekben előírt képesítéssel, illetve iparengedéllyel rendelkezik.

A pályázati körvényben fel kell tüntetni a pályázó szüleinek és nagyszüleinek vallását, a pályázó vagyoni viszonyait a rendelkezésre álló forgatóke és esetleges ingatlan vagyoni megjelölésével.

A vendéglő bérletére vonatkozó feltételeket a budapest-déli üzletvezetőség I. titkársági osztályában (Kerepesi-út 3. sz. I. emelet 116. ajtó) a hivatalos órák alatt 12—14 óráig meg lehet tekinteni. Ezért az ajánlattevőkről feltehető, hogy a szerződés feltételeit ismerik és magukra nézve kötelezőnek elfogadják.

A feltételektől eltérő vagy a kitűzött határidőn túl érkezett ajánlatokat figyelembe nem vesszük.

A Magyar Királyi Államvasútak fenntartja magának a jogot, hogy az ajánlatok közül, tekintet nélkül a felajánlott bérre, szabadon válasszon és fenntartja a jogát arra is, hogy a bérletményt 1945. évi január hó 1. után esetleg későbbi időpontban adja át. Az I—II. osztályú éltetlem eljáira szolgáló helyiség csak később megállapítandó időben foglalható el, miután arra intézkedések jelenleg szükségese van.

Budapest, 1944. évi november hó 26-án

Magyar Királyi Államvasútak  
Budapest-déli Üzletvezetősege.

**FEJÉRVÁRI MIHÁLY**  
**BORKÖZVETÍTŐ**

Budapest, VI., Teréz-körút 23.  
Telefon: 327-855.

**A Kristály-víz**

forgalomba hozza a Szent Lukács  
Gyógyfürdő Kristálykút vállalata.  
Telefon: 156-080.